

**MAJESTE, REINE FABIOLA, MARRAINE DU 1ER SOMMET SUR LA
PROMOTION ECONOMIQUE DES FEMMES RURALES,**

MAJESTE, REINE DES BELGES,

**EXCELLENCES, DISTINGUEES EPOUSES DE CHEFS D'ETAT OU DE
GOUVERNEMENT,**

HONORABLES HOTES DE MARQUE,

MESDAMES ET MESSIEURS,

VOUS DEVINEZ LE REEL PLAISIR QUE J'EPROUVE A ME RETROUVER,
AUJOURDHUI, PARMi VOUS, A L'OCCASION DE LA TENUE DE CETTE
IMPORTANTE REUNION D'EVALUATION DES ACTIONS DIVERSES QUE NOUS
AVONS INITIEES, LIEES A LA PROMOTION ECONOMIQUE DES FEMMES
RURALES.

JE VOUDRAIS APPRECIER LA PRESENTE RENCONTRE COMME LA
CONCRETISATION D'UNE **DOUBLE VOLONTE** PARCE QUE PROPOSEE
D'UNE PART PAR SA GRACIEUSE MAJESTE, LA REINE FABIOLA, QUE JE
SALUE TOUT PARTICULIEREMENT ET DONT NOUS CONNAISSONS
L'ATTACHEMENT FIDELE ET PROFOND A LA CAUSE DE LA FEMME RURALE
ET D'AUTRE PART A L'ENGAGEMENT EXEMPLAIRE DU FONDS
INTERNATIONAL POUR LE DEVELOPPEMENT AGRICOLE (FIDA). IL ME PLAIT,
EN VOTRE NOM A TOUS, DE LEUR RENDRE UN VIBRANT HOMMAGE, EN LEUR
EXPRIMANT EGALEMENT MES PLUS SINCERES REMERCIEMENTS.

COMME VOUS LE SAVEZ, A L'OCCASION DE NOTRE PREMIERE RENCONTRE A GENEVE, HAUT LIEU DE LA MEMOIRE DE L'HISTOIRE DU MONDE ET EN MEME TEMPS CARREFOUR INTERNATIONAL DES NATIONS-UNIES, NOUS AVIONS EXAMINE ALORS, EN PROFONDEUR, LES POLITIQUES NATIONALES ET INTERNATIONALES EN FAVEUR DES FEMMES RURALES ET PLAIDER POUR LE RENFORCEMENT DE LEUR POUVOIR ECONOMIQUE, POUR LEUR ACCES AUX SERVICES DE SANTE, D'EDUCATION, DE FORMATION, BREF, POUR TOUT CE QUI CONCOURT A LEUR EPANOUISSEMENT MORAL ET MATERIEL.

LE COMITE DIRECTEUR INTERNATIONAL QUE NOUS AVIONS MIS SUR PIED M'AVAIT DONNE MANDAT DE VOUS COMMUNIQUER LES PREMIERS RESULTATS ACQUIS DANS LE SILLAGE DU SOMMET DE GENEVE ET DE LA CONFERENCE REGIONALE DE DAKAR.

MAJESTE, MESDAMES ET MESSIEURS,

COMME VOUS L'AVEZ CONSTATE, J'AI SOUHAITE POUR DES RAISONS PRATIQUES, QUE LE RAPPORT GENERAL DE LA CONFERENCE REGIONALE ET LES PROPOSITIONS TECHNIQUES CONCRETES QUI ONT ETE FAITES PAR L'ENSEMBLE DES **DELEGATIONS DES DIX SEPT (17) PAYS PARTICIPANTS**, SOIENT MIS A VOTRE DISPOSITION EN VERSION ANGLAISE ET FRANCAISE.

EN EFFET, LA MISSION QUI NOUS ETAIT CONFIEE A L'ISSUE DES ASSISES DE GENEVE NOUS IMPOSAIT L'URGENCE D'ENTREPRENDRE DES **ACTIONS VIGOUREUSES DE SENSIBILISATION**, ARTICULEES A DEUX NIVEAUX DIFFERENTS MAIS COMPLEMENTAIRES.

- D'ABORD AUPRES DES CHEFS D'ETAT DE NOS PAYS RESPECTIFS POUR LA PRISE EN COMPTE EFFECTIVE DES BESOINS DES FEMMES RURALES DANS L'ELABORATION ET L'EXECUTION DES POLITIQUES DE DEVELOPPEMENT NATIONAL.

- ENSUITE, AUPRES DES ORGANISATIONS NATIONALES, INTERNATIONALES ET NON-GOUVERNEMENTALES POUR ELABORER LES BESOINS ET LA CONTRIBUTION DES FEMMES RURALES DANS LES DIFFERENTES POLITIQUES MISES EN OEUVRE ET VISANT DES SECTEURS D'ACTIVITES STRATEGIQUES, RIGOREUSEMENT REPERTORIES, NOTAMMENT LA SANTE, L'AGRICULTURE, L'EDUCATION, LA FORMATION ETC...

LA COMBINAISON DE CES DEUX DEMARCHES, REPONDAIT A NOTRE SOUCI COMMUN DE CREER, AU DELA DES PETITIONS DE PRINCIPE, LES CONDITIONS D'UNE MOBILISATION SOCIALE FORTE ET SOUTENUE AUTOUR D'UNE PROBLEMATIQUE MAJEURE DONT LE TRAITEMENT EFFICACE EXIGE DE NOTRE PART PERSPICACITE, PERSEVERANCE ET DETERMINATION.

DANS CET ESPRIT, NOUS PENSONS POUVOIR AFFIRMER QUE LA CONFERENCE DE DAKAR A ETE UNE ETAPE SIGNIFICATIVE DANS LE PROCESSUS DE PRISE DE CONSCIENCE ET D'IDENTIFICATION DES THERAPIES QU'IL CONVIENT DE PROMOUVOIR. ELLE NOUS AURA PERMIS NON SEULEMENT DE PRENDRE LA PLEINE MESURE DES IMPERATIFS DE L'HEURE ET DU CHEMIN QUI RESTE A PARCOURIR, MAIS SURTOUT D'OUVRIR DE NOUVELLES PERSPECTIVES, DE NOUVEAUX HORIZONS, DE NOUVELLES PISTES DE REFLEXION ET D'ACTION EN FAVEUR DE LA FEMME RURALE.

IL S'AGIT PLUS QUE JAMAIS D'INTENSIFIER NOTRE COMBAT CONTRE LE POIDS INHIBITEUR DES PREJUGES ET DES A PRIORIS, VECTEURS DE MARGINALISATION ET SOURCE DE RESIGNATION.

AINSI, COMME POUR PROUVER LE MOUVEMENT EN MARCHANT, NOUS NOUS SOMMES RESOLUMENT ENGAGEES DEPUIS GENEVE, A AIDER NOS PAYS RESPECTIFS A INSTAURER AU BENEFICE DE LA FEMME RURALE, UNE NOUVELLE FORME DE PARTICIPATION VOLONTARISTE, DYNAMIQUE ET RESPONSABLE AU DEVELOPPEMENT.

NOUS AVONS PU PAR L'EFFORT CONSTANT ET PAR LE POIDS DE NOS CONVICTIONS, FAIRE RECONNAITRE LE ROLE CENTRAL QUE JOUE LA FEMME RURALE DANS TOUT PROCESSUS DE DEVELOPPEMENT DE NOS SOCIETES. CELLE-CI INTERVIENT EN EFFET DANS TOUTES LES PHASES DE CE PROCESSUS, TEMOIGNANT AINSI D'UN COURAGE D'AUTANT PLUS ADMIRABLE QU'IL EST SYNONYME DE **REFUS DE L'INERTIE ET DE L'IMMOBILISME.**

C'EST LA RAISON POUR LAQUELLE, IL NOUS FAUT APPRENDRE A REAJUSTER LA PERCEPTION STATIQUE QUE NOUS NOUS FAISONS HABITUELLEMENT DE LA NOTION DE PAUVRETE. IL NOUS FAUT, EN QUELQUE SORTE APPRENDRE A **DEFATALISER CE PHENOMENE.** NOUS EN AVONS LES MOYENS, LA FOI ET LA VOLONTE. NOUS PENSONS POUVOIR AFFIRMER SOUS CET ANGLE QUE LA FEMME RURALE EST DEJA RICHE DE LA LUCIDE CONSCIENCE QU'ELLE A DE SON ETAT. AU MOMENT OU L'ACCELERATION DES MUTATIONS DU SIECLE ^{provoquant} BROUILLENT NOS REPERES TRADITIONNELS, C'EST-A-DIRE NOS VALEURS DE REFERENCE, IL EST SOUHAITABLE QUE NOUS MARQUIONS NOTRE PREFERENCE POUR

"L'OPTIMISME DU COEUR AU DETRIMENT DU PESSIMISME DE LA RAISON".

IL RESTE QUE, COMME NOUS L'AVONS ^{constaté} FAIT A DAKAR, L'ETUDE DE CE FLEAU ^{qui est la}
 FAIT APPARAÎTRE DES SITUATIONS CONCRETES, PRESENTANT UNE ^{paupérisation,}
 DIVERSITE DE POSSIBILITES ET DE BESOINS QUE NOUS POUVONS
 RESOUDRE ^{à nos moyens} EN ~~RENFORCANT~~ LES MOYENS INDIVIDUELS ET COLLECTIFS
 DES COUCHES SOCIALES LES PLUS DEFAVORISEES DE NOS SOCIETES,
EN TERME D'INVESTISSEMENT, DE CROISSANCE ET
D'AUTONOMIE. MAIS IL S'AGIT EGALEMENT DE LES AIDER DANS LA
 DEFINITION D'UN CADRE D'EPANOUISSEMENT DE LEUR CREATIVITE ET DE
 VALORISATION DE TOUTES LES POTENTIALITES DONT ELLES SONT
 PORTEUSES.

IL N'EST PAS SUPERFLU DE RAPPELER QUE CELLES POUR QUI NOUS
 PLAIDONS LA CAUSE AUJOURD'HUI, CONSTITUENT LE MAILLON LE PLUS
 SUR EN MATIERE DE REDISTRIBUTION DES BENEFICES DU TRAVAIL AU SEIN
 DE LA FAMILLE. PAR SES ACTIVITES PRODUCTIVES COMME PAR SES
 FONCTIONS MARIARCALES, LA FEMME RURALE EST AUSSI
DISPENSATRICE DE BIEN-ETRE, D'HARMONIE ET DE COHESION
DANS LA CELLULE FAMILIALE.

VOILA, RESUMEE DANS SES LIGNES DE FORCE, TOUTE LA STRATEGIE
 DE "FAMILLES PRODUCTIVES" DONT LE FONDEMENT REPOSE SUR LA
 MISE EN OEUVRE D'ACTIVITES GENERATRICES DE REVENUS AUTOUR DES
 ELEMENTS LES PLUS DYNAMIQUES DE CETTE CELLULE DE BASE POUR
 BRISER LE MOULE DE LA DEPENDANCE.

CETTE DEMARCHE PARTICIPATIVE, BALISE EN REALITE, LA VOIE D'UN MODE DE DEVELOPPEMENT MAITRISE, AUTO-CENTRE ET AUTO-ENTRETENU.

DERRIERE LA FROIDEUR DES CHIFFRES ET DES STATISTIQUES QUI NOUS REVELENT LA PART CONSIDERABLE QUE PREND LA FEMME RURALE DANS LA SATISFACTION DES BESOINS ALIMENTAIRES DE NOS POPULATIONS, CE QUI APPARAIT ET MOTIVE NOTRE FIERTE, C'EST L'IMAGE EMOUVANTE, FORTE ET BELLE D'UNE FEMME RURALE QUI A FAIT DE LA VERTU DU TRAVAIL UNE SORTE D'HEROISME AU QUOTIDIEN.

C'EST L'OCCASION DE RAPPELLER QUE LA RENCONTRE DE DAKAR DES MINISTRES FRANCOPHONES ET LUSOPHONES D'AFRIQUE POUR LA PROMOTION DE LA FEMME RURALE DES 17 ET 18 NOVEMBRE 1993 A PERMIS L'ELABORATION ET L'ADOPTION D'UN PLAN D'ACTION DECENNAL 1994-2003.

CE PLAN QUI VIENT EN ECHO AUX RECOMMANDATIONS DE GENEVE EST UN CANEVAS DE MESURES CONCRETES ARTICULEES AUTOUR DE TROIS **THEMES** FONDAMENTAUX EN FAVEUR DE LA PROMOTION DE LA FEMME RURALE.

IL S'AGIT DES **INITIATIVES** SUIVANTES :

1°/- PROMOUVOIR LES ACTIONS D'INFORMATION, D'EDUCATION ET DE COMMUNICATION.

2°/- PROMOUVOIR LE DEVELOPPEMENT DU CAPITAL HUMAIN DES FEMMES EN RENFORCANT LEUR POUVOIR ECONOMIQUE.

3°/- DEVELOPPER DES POLITIQUES PRIVILEGIANT LES METHODES PARTICIPATIVES.

AU DELA DE CE TRYPTIQUE, NOTRE CREDO EST DE MISER SUR LES FEMMES RURALES POUR LEUR ASSURER NON SEULEMENT L'ACCES AUX RESSOURCES, MAIS ENCORE ET SURTOUT **LEUR ANCRAGE DANS LA GRANDE BANQUE DE LA DIGNITE HUMAINE**, IMPLIQUANT LA RECONNAISSANCE A PART ENTIERE DE LEUR CITOYENNETE ECONOMIQUE, POLITIQUE, CULTURELLE ET JURIDIQUE.

IL S'AGIT POUR NOUS, ICI A BRUXELLES, DE SAISIR L'OPPORTUNITE DE CETTE RENCONTRE DECISIVE, POUR ENGAGER A NOUVEAU TOUTE LA COMMUNAUTE INTERNATIONALE DANS CETTE GRANDE BATAILLE CONTRE TOUS LES ANACHRONISMES QUI PEUPLENT CETTE FIN DU DEUXIEME MILLENAIRE ET QUI SONT AUTANT DE **DEFIS A LA RAISON ET AU BON SENS**. NOUS SOMMES RESOLUMENT DETERMINES A ^{de} LA GAGNER TOUS ^{cette bataille} ENSEMBLE POUR CONTRIBUER A L'INSTAURATION D'UN MONDE DE PAIX, DE JUSTICE ET DE SOLIDARITE, CONDITIONS DE NOTRE BONHEUR INDIVIDUEL ET COLLECTIF.

JE VOUS REMERCIE DE VOTRE BIEN AIMABLE ATTENTION.

MADAME ELISABETH DIOUF
EPOUSE DU CHEF DE L'ETAT
DU SENEGAL